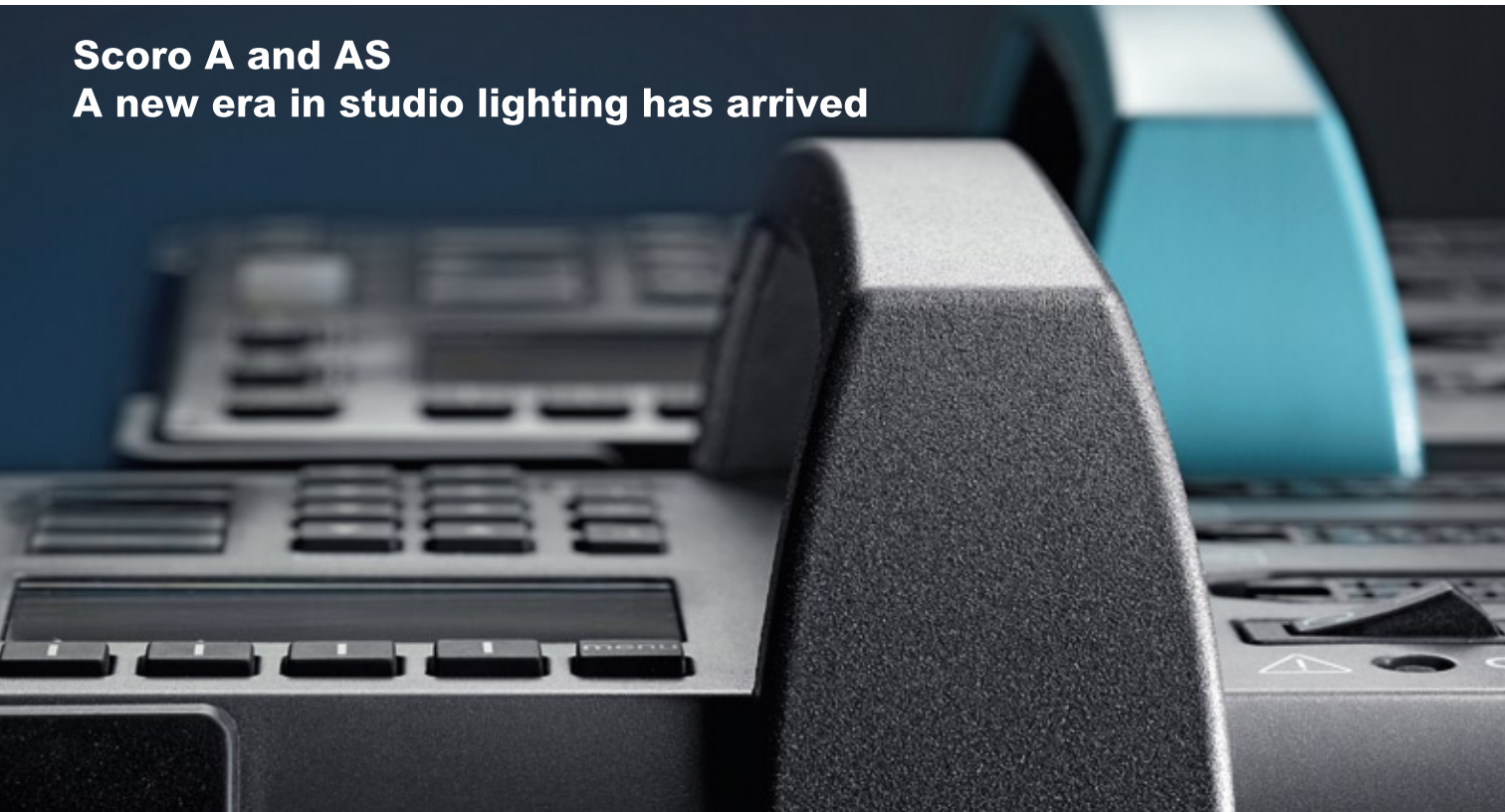


Scoro A and AS A new era in studio lighting has arrived



Click [here](#) to arrange a Scoro powerpack product demonstration and get a step closer to a new world of perfection and convenience in studio lighting. Scoro is now available for delivery.

Broncolor Scoro A4S gets TIPA award for 'Best Studio Flash Generator'

The TIPA award, organized by the European Technical Image Press Association (TIPA) is one of the most prestigious certifications for high end photographic equipment and solutions. It is an apt distinction for the Scoro A4S that has opened a new world in terms of precision, speed, operational control and convenience for the ambitious photographer.

[Press Release - Please click here](#)



Scoro A2S

Scoro A4S

Scoro is also a linguistic genius

The Swiss lighting specialist is offering a software update for its top model, the broncolor Scoro A and AS series.

The display and help texts now exist in ten languages. Besides German, English, French, Spanish, Italian, Swedish and Indonesian, the menu text as well as the help text of the LCD display are now available in Chinese, Korean and Japanese. Thereby broncolor covers the needs of photographers in some important markets.

The three new Asian language versions can be updated from today at your broncolor service station. The new language package is already installed in every Scoro power pack as from programme version 37.01.

[Press Release - Please click here](#)



Hong Kong : (852) 2524 5031
Beijing : (86-10) 8580 1923-1926
Shanghai : (86-21) 6321 0258
Guangzhou : (86-20) 8384 8300
E-mail : marketing@shriro.com.hk



www.shriro.com.hk

Scoro A和AS系列电源箱 影室灯效新世代的降临



按 [这里](#) 可安排预约Scoro电源箱的产品示范，令您更进一步迈向更完美和更便利的灯效境界。
Scoro电源箱现已公开发售。

「布朗」Scoro A4S电源箱荣获 TIPA 2009最佳影室用电源箱大奖

TIPA大奖，是每年由欧洲摄影及影像输出杂志 (Technical Image Press Association) 所颁发的奖项，以表扬业界最杰出最尖端的器材和解决方案。这是Scoro电源箱最恰当的殊荣，以表扬它输出准确、速度快捷、操作简易和便利，为雄心勃勃的摄影师开创崭新的境界。

[新闻稿 - 请按这里](#)



Scoro A2S

Scoro A4S

「布朗」Scoro电源箱同时是一个语言天才

瑞士的灯光专家「布朗」为她们的顶级型号电源箱Scoro A和AS系列提供软体升级。

显示幕所显示的资料和协助文字现有十种语种可供选择。除了原有的德语、英语、法语、西班牙语、义大利语、瑞典语和印尼语外，功能表所显示的资料和协助文字现已提供中文、韩文和日文可供选择。由此，「布朗」为大部份重要市场的摄影师提供所需的协助。

由即日起新的三种亚州语种可于「布朗」的维修点升级。新的语种已包含于所有新的Scoro电源箱内，韧体版本37.01或以上。

[新闻稿 - 请按这里](#)



香港：(852) 2524 5031
北京：(86-10) 8580 1923-1926
上海：(86-21) 6321 0258
廣州：(86-20) 8384 8300
電郵：marketing@shriro.com.hk